

**CIRCOSCRIZIONE 8 ^**  
**San Salvario - Cavoretto -**  
**Borgo Po - Nizza Millefonti**  
**- Lingotto - Filadelfia**



**CITTA' DI TORINO**

**DELCI8 93 / 2024**

**03/12/2024**

**DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE n. 8 ^ - San Salvario - Cavoretto -  
Borgo Po - Nizza Millefonti - Lingotto - Filadelfia**

Convocata la Giunta circoscrizionale presieduta dal Presidente MIANO Massimiliano, sono presenti i Coordinatori:

Giovanna GARRONE

Alberto LOI CARTA

Dario PERA

Con l'assistenza del Segretario Luca GHIRINGHELLI

**OGGETTO: C.8 - ART. 28 E 42 REG. DECENTRAMENTO - CONTRIBUTI ORDINARI  
ANNO 2024 SECONDO AVVISO - INDIVIDUAZIONE PROPOSTE  
PROGETTUALI CULTURALI . DETERMINAZIONE DEI LIMITI MASSIMI DI  
SOSTEGNO FINANZIARIO PREVISTO V COMMISSIONE DI LAVORO.  
APPROVAZIONE.**

Il Presidente Massimiliano Miano, di concerto con la Giunta Circoscrizionale, riferisce: con deliberazione del Consiglio Comunale del 14 settembre 2015 (n. mecc. 2014 06210/049 esecutiva dal 28 settembre 2015) è stato approvato il nuovo Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici n. 373, entrato in vigore il 01 gennaio 2016 e s.m.i con deliberazione n. 627/2021 - approvata dal Consiglio Comunale il 19 luglio 2021.

Con tale Regolamento la Città ha inteso rinnovare, nella forma e nella sostanza, i principi costituzionali della solidarietà e della sussidiarietà, attraverso la costruzione di meccanismi operativi che consentano al Comune ed alle diverse realtà operanti nel territorio e nei vari ambiti (culturale, educativo, sociale, aggregativo, sportivo, di cura e valorizzazione dell'ambiente urbano), di collaborare in modo sistematico secondo i principi di trasparenza, equità, efficienza e solidarietà sociale.

Secondo quanto previsto dall'art. 6 del suddetto Regolamento è obbligo pubblicare annualmente sul sito web della Città e delle singole Circoscrizioni le linee guida annuali e/o specifici avvisi

contenenti priorità e attività ricorrenti da svolgere attraverso il coinvolgimento di associazioni od organismi no-profit.

Con deliberazione DEL CI8 124/2023 del 13 dicembre 2023, la Circoscrizione 8 ha approvato le "Linee Guida - anno 2024" in attuazione al Regolamento delle modalità di erogazione di contributi e di altri benefici economici ordinari, al fine di favorire l'autonoma iniziativa di associazioni e/o organismi no profit per lo svolgimento di attività di interesse generale, in ossequio al principio di sussidiarietà, di cui all'art. 118 della Costituzione.

È fondamentale per la Circoscrizione 8, concentrare in modo sinergico e ponderato le risorse su progetti ritenuti strategici, per lo sviluppo culturale, educativo e sociale del territorio, al fine di attivare politiche più incisive ed efficaci, la Circoscrizione ritiene opportuno attuare politiche indirizzate al rafforzamento del tessuto sociale, al consolidamento dell'integrazione e dell'inclusione sociale, alla promozione della solidarietà e all'offerta dei servizi locali integrati con la programmazione cittadina.

Con Determinazione Dirigenziale ATTO D.D. 12 del 04 gennaio 2024, la Circoscrizione ha provveduto alla pubblicazione dell'Avviso Pubblico 2024 sul proprio sito, con scadenza prevista per le ore 12.00 del 19 febbraio 2024.

Successivamente con Determinazione Dirigenziale ATTO DD 5452 del 23 settembre 2024, si è provveduto alla pubblicazione di un II Avviso Pubblico 2024 che ha disposto la riapertura dei termini per la presentazione dei progetti inerenti alle Linee Guida 2024, con scadenza prevista per le ore 12,00 del 14 ottobre 2024.

Entro il termine fissato dal secondo bando, così come stabilito dall'art. 6 comma 2 del citato Regolamento, sono pervenuti diversi progetti. Nell'ambito della V Commissione di Lavoro sono pervenute le proposte progettuali sotto indicate; a seguito delle istruttorie esperite, approvate con:

- D.I. n. 1359 del 7/11/2024
- D.I. 1360 del 7/11/2024
- D.I. 1368 dell'8/11/2024

che risultano maggiormente coerenti con le finalità definite dalle Linee Guida e pertanto si determina l'ammontare massimo del contributo:

- LIBERI PENSATORI PAUL VALERY APS con sede legale in Torino via Moretta, 31, CAP 10139 C.F. 97623510019 / P. IVA 09533090016 con il progetto: "ON BROADWAY - SPECIALE NATALE IN CARDUCCI pervenuto con Istanza n. 20240001301 del 10 ottobre 2024 prot. n. 3398 del 10 ottobre 2024 iscritta al Registro delle Associazioni della Città di Torino n. 2998 del 19 maggio 2023 (All.1)

Il progetto prevede la realizzazione di uno spettacolo coinvolgente e dinamico durante il quale gli studenti della sezione accademica di musical internazionale daranno vita a una selezione dei più celebri quadri tratti dai musical di fama mondiale, mostrando il loro talento e la loro passione per l'arte performativa.

Per le caratteristiche della proposta, che si inquadra nel novero delle iniziative meritevoli di sostegno, si prevede, per questo progetto, un contributo massimo dell'80% del costo dell'iniziativa che da preventivo ammonta ad Euro 2.150,00 e che non prevede entrate.

- ASSOCIAZIONE ASSEMBLEA TEATRO con sede legale in Torino via Pasquale Paoli 10 Cap. 10134 - C.F./PIVA 01656620018 con il progetto: "Aspettando Natale 2024" pervenuto con Istanza n. 2024.00001273 prot. 067/00003330/2024 07/10/2024 iscritta al Registro delle Associazioni del Comune di Torino n. 3246 del 03/08/2015. (All.2) L'iniziativa muove dal presupposto che la festività del Natale, oltre l'indubbio ed imprescindibile valore religioso, è portatrice di valori umani di altissimo livello e di tradizioni culturali profondamente radicate sul territorio. L'associazione intende pertanto offrire momenti che possano rappresentare un'occasione formativa e,

contestualmente, di incontro in un clima che differisce dal “convenzionale”, proponendo, nel periodo prenatalizio per la fantasia dei più piccoli, due spettacoli: Le favole di “Pañcatantra” e “Natale all’arrembaggio”. Gli spettacoli si rivolgono ai bambini dai 3 anni, ai genitori e ai nonni per un totale di 750 spettatori, con ingresso gratuito. Se ne prevede la realizzazione nelle seguenti date: 1 dicembre 2024 “Le favole di Pancatanta”, ore 11.00 e 8 dicembre 2024 “Natale all’arrembaggio”, ore 11.00. Gli spettacoli scelti per il progetto saranno realizzati presso la sede del Teatro Agnelli di Torino. Questo progetto offre la possibilità di regalare un’alternativa gratuita a teatro, unitamente all’occasione di trascorrere del tempo insieme a papà e mamma, nonni e fratelli. Un alimento per l’emozione dei cittadini più piccoli insieme alle loro famiglie.

Per le caratteristiche della proposta, che si inquadra nel novero delle iniziative meritevoli di sostegno, si prevede, per questo progetto, un contributo massimo del 50% del costo dell’iniziativa che da preventivo ammonta ad Euro 5.438,75 e che non prevede entrate.

- FONDAZIONE MUS-E ITALIA ETS con sede legale in Via San Luca 2 C.A.P. 16124 GENOVA e sede operativa in Torino Via Biella 6 C.F. 97246090159 con il progetto Mus-e 2024 a Torino nella Circoscrizione VIII pervenuto con istanza n. 20240001300 del 14/10/2024 prot 3426 del 14 Ottobre 2024. L’Associazione risulta iscritta al Registro delle Associazioni del Comune di Torino n. 5321 del 06/02/24 (All.3)

Il progetto che si rivolge alle scuole primarie di tre istituti comprensivi presenti nel territorio Circoscrizionale ( IC Vittorino Da Feltre -IC Manzoni/Rayneri-IC Matteotti/Pellico ) ha per obiettivo il contrasto alla povertà educativa all’interno delle scuole pubbliche primarie tramite il linguaggio peculiare delle arti (teatro, musica, danza, arti visive), grazie a laboratori condotti da artisti professionisti in orario curricolare, favorendo così l’inclusione, l’accesso alla bellezza e alla creatività, in prosecuzione del pluridecennale rapporto tra Mus-e e le scuole della Circoscrizione VIII. Si tratta di scuole dislocate in contesti fragili, perché caratterizzate da un’utenza con fragilità di tipo economico (famiglie monoreddito, disoccupazione) o sociale (difficoltà ad integrarsi nel tessuto cittadino, alta concentrazione di famiglie di origine straniera ecc.). L’obiettivo generale del progetto è di contribuire alla lotta alla povertà educativa favorendo il dialogo tra bambini provenienti da diverse culture, partendo da esperienze di tipo artistico che, grazie al loro linguaggio universale, aiutano i bambini nella scoperta della propria identità e nel rispetto di quella degli altri attraverso strumenti che appaiono intuitivi e di facile utilizzo, ma che in realtà conducono a un impegno rigoroso e facilitano apprendimenti anche di tipo scolastico con un percorso di inclusione e di partecipazione attiva alla vita culturale. Il progetto si svolge in orario scolastico, di concerto e con il coinvolgimento attivo degli insegnanti di classe, proponendo percorsi che si sviluppano per circa 4 mesi, con incontri settimanali di 1 ora e mezza. L’intervento degli artisti all’interno delle classi si rivela ancora più importante per quei bambini che non sono italiani madrelingua e che dunque hanno maggiori difficoltà nell’esprimersi e nel capire adulti e compagni, difficoltà che si riflettono nello studio; l’Associazione intende produrre questi cambiamenti positivi tramite la partecipazione attiva dei bambini a laboratori artistici condotti da artisti professionisti. Si propongono in totale 35 percorsi laboratoriali con artisti professionisti, in 3 scuole Ogni percorso ha una durata di dodici ore, da ottobre a dicembre 2024. Per le caratteristiche della proposta, che si inquadra nel novero delle iniziative meritevoli di sostegno, si prevede, per questo progetto, un contributo massimo del 50% del costo dell’iniziativa che da preventivo ammonta ad Euro 6.000,00 al netto delle entrate presunte pari a Euro 15.580,00.

Si demanda al Dirigente della Circoscrizione 8 la verifica della sussistenza degli ulteriori presupposti per l’erogazione, nonché la determinazione delle modalità erogative e di liquidazione definitiva dell’ammontare del beneficio, compatibilmente con le disponibilità di bilancio.

Considerate le specificità delle iniziative ed evidenziata la finalità di interesse collettivo del

progetto e considerato che lo stesso rientra nei criteri del Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi n. 373 approvato con Deliberazione n. mecc 2014 06210/049 esecutiva dal 28/09/2015 entrato in vigore il 1/1/2016 e s.m.i con deliberazione n. 627/2021 approvata dal Consiglio Comunale il 19/07/2021.

Verificato che le suddette Associazioni, beneficiarie del contributo ai sensi dell'art. 4 comma 3 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373 e di quanto previsto dal D.U.P. approvato con deliberazione del Consiglio Comunale 837 del 18 Dicembre 2023, non risultano avere pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città e che le stessa risultano regolarmente iscritte nel Registro delle Associazioni della Città di Torino.

Considerato pienamente sussistente l'interesse generale, anche alla luce del principio di sussidiarietà orizzontale ex art. 118 comma 4 della Costituzione, alla valorizzazione di attività di privati o associazioni che concretizzino l'erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva, in materie di competenza dell'ente pubblico erogatore e in mancanza di intervento istituzionale.

Si evidenzia pertanto una preminente ed effettiva finalità di interesse collettivo nonché la positiva, e costituzionalmente orientata, cooperazione con soggetti terzi proficuamente sussidiari dell'Ente nell'erogazione alternativa del servizio.

Si attesta di aver acquisito agli atti la dichiarazione redatta dal soggetto richiedente ai sensi del DPR 445/2000, e unita in copia al presente provvedimento, dell'osservanza di quanto disposto dall'art. 6 comma 2 al D.L. n. 78/2010, convertito dalla Legge n. 122/2010.

Il Dirigente proponente dichiara, ai sensi dell'art. 6 bis della L. n. 241/1990 e delle disposizioni del Codice di Comportamento della Città l'insussistenza di cause di conflitto di interesse, anche potenziale, in capo allo stesso e, in attuazione dell'art.1, comma 9 lettera e) della L. 190/2012, di non avere rapporti di parentela, affinità, con i titolari, gli amministratori, i soci e i dipendenti dei soggetti beneficiari.

Il presente provvedimento non comporta oneri di utenza ed è conforme alle disposizioni in materia di Valutazione dell'Impatto Economico, come risulta dal documento allegato (All. 4).

La presente proposta di deliberazione è stata presentata e discussa per la verifica di conformità agli indirizzi consiliari ai sensi dell'art. 28 comma 4 bis del Regolamento n. 374, nell'apposita Commissione di Lavoro Permanente.

Tutto ciò premesso,

## LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il Testo Unico delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs.18/08/2000 n.267 e s.m.i.

Visto lo Statuto della Città approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale n.mecc.2010/08431/0002 del 07/02/2011 e s.m.i.

Visto il Regolamento del Decentramento n. 374, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094), esecutiva dal 1 gennaio 2016, il quale, fra l'altro, all'art. 42 commi 1 e 2, dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circostrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto e s.m.i.;

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Nuovo Testo Unico approvato con D.Lgs 18/8/2000 n. 267 e art.1 del succitato Regolamento del Decentramento sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica;
- favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

Con voti unanimi, espressi in forma palese;

## DELIBERA

1. di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e che qui integralmente si richiamano, le proposte progettuali presentate da:

LIBERI PENSATORI PAUL VALERY APS con sede legale in Torino via Moretta, 31, CAP 10139 C.F. 97623510019 / P. IVA 09533090016 con il progetto: "ON BROADWAY - SPECIALE NATALE IN CARDUCCI" pervenuto con Istanza n. 20240001301 del 10 ottobre 2024 prot. n. 3398 del 10 ottobre 2024 (All.1) che si ritiene coerente con le finalità definite dalle Linee Guida per l'erogazione dei contributi ordinari anno 2024 - approvate con DEL CI8 124/2023 del 13 dicembre 2023 per una contribuzione massima pari al 80% del costo dell'iniziativa che da preventivo ammonta ad Euro 2.150,00 e che non prevede entrate;

ASSOCIAZIONE ASSEMBLEA TEATRO con sede legale in Torino Via Pasquale Paoli 10 Cap. 10134 - C.F./PIVA 01656620018 con il progetto: "Aspettando Natale 2024" pervenuto con Istanza n. 2024.00001273 prot 067/00003330/2024 07/10/2024 (All.1) che si ritiene coerente con le finalità definite dalle Linee Guida per l'erogazione dei contributi ordinari anno 2024 approvate con DEL CI8 124/2023 del 13 dicembre 2023, per una contribuzione massima pari al 50 % del costo dell'iniziativa che da preventivo ammonta ad Euro 5.438,75 e che non prevede entrate;

FONDAZIONE MUS-E ITALIA ETS con sede legale in via San Luca 2 C.A.P. 16124 GENOVA e sede operativa in Torino Via Biella 6 - C.F. 97246090159 con il progetto “Mus-e 2024 a Torino nella circoscrizione VIII” pervenuto con istanza n. 20240001300 del 14/10/2024 prot. 3426 del 14 Ottobre 2024 che si ritiene coerente con le finalità definite dalle Linee Guida per l'erogazione dei contributi ordinari anno 2024 approvate con DEL CI8 124/2023 del 13 dicembre 2023, per una contribuzione massima pari al 50% del costo dell'iniziativa che da preventivo ammonta ad Euro 6.000,00 al netto delle entrate presunte pari a Euro 15.580,00;

2. si dà atto che l'assegnazione finanziaria dei suddetti contributi sarà definita a seguito della verifica delle risorse effettivamente disponibili ai sensi dell'art. 6, comma 4, del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373;

3. di demandare a successivo provvedimento dirigenziale l'erogazione dei contributi e l'impegno della spesa;

4. di dare atto che i contributi sono a copertura di spese esigibili nell'anno 2024;

5. si dà atto che il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di Valutazione dell'Impatto Economico, come risulta dal documento allegato (All.4) e non comporta oneri di utenza a carico della Città;

6. si dà atto che le suddette Associazioni, ai sensi dell'art. 4 comma 3 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373 e di quanto previsto dal D.U.P. approvato con deliberazione del Consiglio Comunale 837 del 18 Dicembre 2023, non risultano avere pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città;

7. si dà atto che è stata acquisita apposita dichiarazione attestante l'osservanza del disposto dell'art. 6 comma 2 del D.L. 78/2010, così come convertito alla legge 122/2010, allegate al presente provvedimento;

8. si dà atto che le Associazioni risultano iscritte al Registro delle Associazioni del Comune di Torino;

9. il Dirigente dichiara, ai sensi dell'art 6 bis della L. n. 241/1990 e delle disposizioni del Codice di Comportamento della Città l'insussistenza di cause di conflitto di interesse, anche potenziale, in capo allo stesso;

10. di dichiarare, in attuazione dell'art. 1 comma 9 lett e) Legge 190/2012, di non avere rapporti di parentela, affinità con i titolari, gli amministratori, i soci e i dipendenti dei soggetti beneficiari.

11. si dà atto che il presente provvedimento è rilevante ai fini della pubblicazione della Sezione Internet “Amministrazione trasparente”;

12. di dichiarare, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, 4° comma, del Testo Unico degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267.

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica.

IL DIRIGENTE  
Luca Ghiringhelli

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile.

LA DIRIGENTE FINANZIARIA  
Patrizia Rossini

IL PRESIDENTE  
Firmato digitalmente  
Massimiliano Miano

IL SEGRETARIO  
Firmato elettronicamente  
Luca Ghiringhelli

Si dichiara che sono parte integrante del presente provvedimento gli allegati riportati a seguire <sup>1</sup>, archiviati come file separati dal testo del provvedimento sopra riportato:

1. DELCI8-93-2024-All\_1-All.2.pdf
2. DELCI8-93-2024-All\_2-All.1.pdf
3. DELCI8-93-2024-All\_3-All.3.pdf
4. DELCI8-93-2024-All\_4-All.\_4.pdf



---

<sup>1</sup> L'impronta degli allegati rappresentata nel timbro digitale QRCode in elenco è quella dei file pre-esistenti alla firma digitale con cui è stato adottato il provvedimento